

**МИНИСТЕРСТВО ОБРАЗОВАНИЯ РЕСПУБЛИКИ БЕЛАРУСЬ
БЕЛОРУССКИЙ ГОСУДАРСТВЕННЫЙ УНИВЕРСИТЕТ
ИНСТИТУТ ЖУРНАЛИСТИКИ**

Кафедра зарубежной журналистики и литературы

Ли Байян

**АНГЛОЯЗЫЧНОЕ ПРИЛОЖЕНИЕ « MINSK TIMES»
К ГАЗЕТЕ «СОВЕТСКАЯ БЕЛАРУСЬ »:
КОНЦЕПТУАЛЬНЫЙ АСПЕКТ**

Аннотация к дипломной работе

Научный руководитель —
кандидат филологических наук
доцент Ф.В. Дробеня

Минск, 2016

РЕФЕРАТ ДИПЛОМНОЙ РАБОТЫ

Объем: 61 страницы.

Приложение: 7 страниц.

Ключевые слова: газета, рублика, издание, развитие, перспектива, аспект, периодика, эволюция.

Объектом исследования является газета «The Minsk Times».

Предметом является ее концепция, тематическое разнообразие, языковые и стилистические особенности формирования текстов издания.

Целью исследования является описание поднимаемых тем в англоязычном приложении «The Minsk Times», их актуальность и широта освещения, а также выполнение изданием своих роли и функции, соответствие изначально сформулированным целям и задачам.

В рамках данной цели предполагается решить следующий ряд **задач**:

- исследовать место и статус англоязычного приложения «The Minsk Times» к газете «СБ. Беларусь Сегодня» в системе периодических изданий Беларуси;

- проследить историю развития и становления издания, тематическую и стилистическую эволюцию издания;

- проанализировать жанровое разнообразие и широту освещения поднимаемых вопросов и проблем;

- провести сравнительный анализ «The Minsk Times» с зарубежными аналогичными изданиями;

- проанализировать перспективы развития англоязычных СМИ в Беларуси и «The Minsk Times» в частности.

Структура данной работы определяется вышеназванными задачами.

Для написания дипломной работы были использованы описательный, аналитический методы. При написании выводов и заключения к работе, автор обращался к логическому методу. Для характеристики изученного и проанализированного материала использовался метод описания и сопоставления.

Автор работы подтверждает, что использованные теоретические источники и иные материалы сопровождаются ссылками на их авторов.

В настоящее время в Республике Беларусь действуют и развиваются печатные и электронные СМИ разных форм собственности и различной тематики. В медийном пространстве страны широко представлены иностранные СМИ.

По состоянию на 1 сентября 2015 года в Беларуси издавалось 718 газет и 819 журналов. Более двух третей из них являются частными. В настоящей дипломной работе будет рассмотрен концептуальный аспект крупнейшего иноязычного издания Беларуси – англоязычного приложения «The Minsk Times» к газете «СБ. Беларусь Сегодня». Актуальность настоящего исследования связана с растущей важностью англоязычные прессы и необходимостью донесения достоверной и правдивой информации о жизни в Беларуси до иностранного читателя.

ABSTRACT OF GRADUATE WORK

Extent: 61 pages.

Appendix: 7 pages.

Keywords: newspaper, column, publication, development, perspective, role, periodical, evolution.

The object of the thesis is the newspaper *The Minsk Time*.

The subject of the thesis is its concept, thematic diversity, linguistic and stylistic peculiarities of the texts publication.

The purpose of research is description raised by those in the English language «The Minsk Times» application, their relevance and breadth of coverage, as well as the fulfillment of the publication of its role and functions, compliance initially formulated goals and objectives.

As part of this objective will be to solve the following series of **tasks**:

1. To study the place and status of English-language applications *The Minsk Times* to newspaper *CB. Belarus Today* "in the system of periodicals in Belarus;
2. To trace the history of development and formation of the publication, thematic and stylistic evolution of the publication;
3. To analyze genre diversity and breadth of coverage raised questions and concerns
4. To compare the analysis of «The Minsk Times» with foreign similar publications;
5. To analyze the prospects for the development of English-speaking media in Belarus and «The Minsk Times» in particular.

The structure of this work is determined by the above-mentioned tasks.

The diploma work is written in describing and analytical methods. When begin to write inference and conclusion, author uses the logical method.

The author's work testifies the all used theoretical source and others materials are accompanied by references to their authors.

Currently, in the Republic of Belarus are developed the printed and electronic media of various forms of ownership and different subjects. The media landscape of the country are well represented foreign media.

As of September 1, 2015 in Belarus there are 718 newspapers and 819 magazines been published. More than two thirds of them are private. In this research paper will be considered by the conceptual aspect of the largest foreign-language editions of Belarus the English-language applications *The Minsk Times*. The relevance of this study is related to the growing importance of and the need angloyachnye press reports accurate and truthful information about the life in Belarus to the foreign reader.